Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

ПРАВДА ВОСТОКА

ГАЗЕТА ИЗДАЕТСЯ С АПРЕЛЯ 1917 ГОДА

ОРГАН ЦК КОМПАРТИИ УЗБЕКИСТАНА, ВЕРХОВНОГО СОВЕТА И СОВЕТА МИНИСТРОВ УЗБЕКСКОЙ ССР

№ 216 (21484) • Вторник, 22 сентября 1987 года • Цена 3 коп.

ВСЕ СИЛЫ — НА УБОРКУ УРОЖАЯ!

Организация своевременной уборки и заготовки урожая — задача общенародная, задача экономическая, задача политическая. Решить эту задачу наряду с работниками агропромышленного комплекса призваны сегодня все труженики республики.

Это особенно важно в условиях текущего года, когда в сжатые сроки предстоит выполнить большой объем работ по уборке выращенного урожая, не допустить его порчи и гибели из-за нерасторопности руководителей хозяйств, из-за неоперативности в работе районных, областных да и республиканских органов.

Сложившаяся обстановка вызывает большое беспокойство и озабоченность. Имеющиеся возможности для наращивания темпов уборки урожая и поставки продукции государству в большинстве случаев используются неудовлетворительно, процветают беспечность и неорганизованность, безвозвратно упускается драгоценное время, продолжается раскачка и медлительность.

Партийные комитеты, исполкомы местных Советов, руководители агропромышленных органов не дают должной оценки состоянию дела, нередко выступают в роли наблюдателей.

Огромными усилиями земледельцев выращен неплохой урожай хлопчатника. Немало хозяйств хорошо подготовились к уборке урожая и ведут ее высокими темпами. Это — Ханкинский и Гурленский районы, колхозы имени Карла Маркса, имени Ахунбабаева, «40 лет Октября» Ханкинского, «Коммунизм» и «Коммуна» Гурленского районов.

Однако большинство хозяйств медлят со сбором хлопка. Непонятна позиция руководителей Джизакской, Навоийской и Наманганской областей, где заготовка сырца только началась.

В текущем году, как известно, хлопчатник отстает в развитии, позже обычного началось раскрытие коробочек. Однако в каждом колхозе и совхозе есть поля с хорошим раскрытием коробочек. **Урожай надо собирать немедленно.**

Многие руководители пытаются объяснить задержку с началом уборочной тем, что большинство полей отведены под машинный сбор. Машинами хлопок будет убран с площади 1,5 млн. гектаров, остальные 500 тысяч гектаров ждут умелых рук земледельцев.

Сегодня надо мобилизовать все трудоспособное население колхозов и совхозов на сбор хлопка, и день ото дня наращивать темпы его заготовок.

Темпы и сроки уборочной определяет дефолиация хлопчатника. В большинстве областей можно полным ходом вести дефолиацию, в ближайшие же дни завершить ее. В Кашкадарьинской, Бухарской, Сурхандарьинской и Хорезмской областях, в Каракалпакии необоснованно затягивают проведение дефолиации.

Время не ждет — нужно в ближайшие дни мобилизовать всех специалистов, всю технику, чтобы создать широкий фронт для работы хлопкоуборочных машин.

Обстановка складывается так, что уборку урожая следует провести в самые сжатые сроки и основную часть собрать в первые две декады октября. Такие темпы возможны лишь при правильном использовании и высокой технической готовности хлопкоуборочной техники. Надо тщательно проверить каждую машину, особое внимание обратить на обеспеченность электрооборудованием, освещением. Надо опробовать все машины на полигонах, подобрать высококвалифицированных мастеров-наладчиков, организовать круглосуточную работу мастерских, машины ремонтировать и обслуживать в ночное время с тем, чтобы к началу рабочего дня все машины были на ходу. Непременное условие — работа машин в две смены.

Надо глубоко продумать вопросы материального поощрения, условия социалистического соревнования, труда и отдыха механизаторов, сборщиков хлопка, обеспечить четкое взаимодействие хозяйств и заготовителей, всех организаций, от которых зависит ход уборки.

С началом страды в нее должны включиться все хлопкозаводы республики. Однако на 17 сентября их было пущено в работу лишь 35, переработано около 15 тысяч тонн сырца, хотя заготовлено более 90 тысяч. Заводы работают только в Каракалпакской АССР, Андижанской, Кашкадарьинской, Сурхандарьинской и Хорезмской областях. И это при том, что в сентябре надо выработать 129 тысяч тонн хлопкового волокна.

Серьезную озабоченность вызывает ход уборки и заготовки плодоовощной продукции. Против прошлогоднего меньше сдано картофеля, плодов, винограда. Плохо идет заготовка картофеля в Бухарской, Ташкентской, Джизакской областях. С отставанием от прошлого года ведется заготовка овощей в Каракалпакии, Наманганской, Сырдарьинской областях. Неудовлетворительно сдается виноград в Андижанской, Джизакской, Сурхандарьинской, Ташкентской и Самаркандской областях.

Не ликвидировано отставание в поставке продукции в общесоюзный фонд, особенно винограда.

Среднеазиатской железной дорогой в сентябре недодано 738 рефрижераторных секций, почти половина от заказанных. Мало подается крытых вагонов. Допускается сверхнормативный простой вагонов под погрузкой и выгрузкой, несвоевременно отправляются загруженные секции. Так, 16 сентября только в системе АПК республики недогружено 55 вагонов. Большинство областей срывают задания по поставке продукции в Ташкент.

Необходимо организовать работу овощного конвейера так, чтобы до массового сбора хлопка завершить в основном уборку. Надо мобилизовать на сбор плодов, овощей и винограда прежде всего собственные трудовые ресурсы колхозов и совхозов, привлечь дополнительно жителей городов, организовать бесперебойную поставку продукции заготовителям, общесоюзным потребителям, в торговлю, на колхозные рынки. Нельзя допустить, чтобы выращенная продукция пришла в негодность.

Недопустимо медленными темпами ведется уборка кормовых культур и заготовка кормов. В целом по республике кукуруза на зерно убрана лишь на 64 процентах площадей, а в Самаркандской и Хорезмской областях лишь на 20—22 процентах.

Республика рассчитывала в этом году резко увеличить производство кукурузного зерна. Однако из-за безответственности руководителей и специалистов колхозов, совхозов, районов и областей эти планы оказались сорванными.

Много говорилось об учебе кадров, о подборе руководителей кукурузоводческих бригад, о выделении хороших земель для этой культуры, техники, минеральных удобрений. На деле же были допущены грубейшие нарушения технологии выращивания, не было надлежащего ухода, прореживания, не выделялись вовремя минеральные удобрения и вода. Кукуруза опять отошла на второй план.

Урожайность этой культуры по республике не превышает 38 центнеров с гектара, а в Бухарской, Джизакской, Кашкадарьинской, Навоийской и Сырдарьинской областях — всего лишь 26—35 центнеров с гектара. В Нишанском и Камашинском районах с каждого гектара получают по 17—18 центнеров кукурузного зерна. Итак, потерян еще один год, а это в сельскохозяйственном производстве немало.

Кукуруза — культура, требующая к себе такого же неустанного внимания, как хлопчатник. Высокие рубежи нельзя взять наскоком, штурмом, надо искать пути повышения урожайности, тщательно и основательно изучать технологию ее возделывания. Это позволило в совхозе имени Сегизбаева получить по 74 центнера зерна. Но опыт передовиков не находит распространения.

Низка и урожайность люцерны. А ведь от этого зависит животноводство, производство мяса и молока, обеспечение населения республики наиболее ценными продуктами питания. В чем причина того, что наряду с бригадами, получающими по 200—220 центнеров сена с гектара, есть и такие, которые снимают по 60—70 центнеров? Причина одна — бесхозяйственность!

Затянулась уборка кукурузы на силос, во многих хозяйствах она ведется по 25—30 дней, а при имеющейся технике можно сделать это в два раза быстрее, но для этого нужна высокая организованность и ответственность.

Много звонких рапортов о внедрении интенсивной технологии поступало из областей республики. По статистическим данным, на интенсивную технологию выращивания кукурузы на зерно переведено 93,8 тысячи гектаров, а прибавки урожая нет. Интенсивные поля в Каракалпакии дали по 21,5, в Бухарской области —34, Сырдарьинской — 30, Джизакской области — 29 центнеров с гектара. Это свидетельство того, что вопросы интенсификации производства, внедрения научно-технического прогресса остались вне поля зрения обкомов и райкомов партии, исполкомов местных Советов, агропромышленных комитетов и объединений.

Бесконтрольно, самотеком ведется подготовка к зимовке скота. По существу не отремонтированы животноводческие помещения, кормоцехи, многие хозяйства отстают с заготовкой кормов. Если в целом по республике заготовлено в расчете на условную голову скота по 12,2 центнера кормовых единиц и план выполнен на 81,3 процента, то в Каракалпакии этот показатель равен соответственно 9,5 и 64, Андижанской области — 11,2—77,8, Навоийской — 5,9—72, Хорезмской области—11,6—78,4.

Резервы для заготовки кормов есть во всех областях, задача состоит в том, чтобы организовать напряженную работу, убрать без потерь кормовые культуры, создать полуторагодовой запас кормов в каждом хозяйстве.

Кормов в республике стало больше, повысилось их качество, однако использовать их эффективно в хозяйствах не научились. В летнее время практически не работают кормоцехи.

По данным Госагропрома, в животноводстве созданы 3 тысячи 620 подрядных подразделений, за ними закреплены 82 тысячи голов крупного рогатого скота. Глубокий анализ положения дел показывает, что в этой работе процветает формализм и показуха, подлинный подряд в животноводстве встречается крайне редко. Не проявляется должной заботы об условиях труда и отдыха доярок, культурно-бытовые помещения на фермах запущены. Такое отношение к труду и быту животноводов нетерпимо.

В наших условиях решающим фактором получения гарантированных урожаев является мелиорация земель. В этом деле много недостатков и упущений. Так, за 8 месяцев текущего года почти не увеличились против прошлогоднего темпы строительства закрытого дренажа, медленно ведется бетонирование каналов, не выполнены задания по очистке коллекторно-дренажной сети, промывке и ремонту закрытого дренажа, меньше, чем в 1986 году, освоено капитальных вложений.

Госагропром республики располагает таким парком машин, при помощи которого в год можно улучшать мелиоративное состояние сотен тысяч гектаров.

Но планы по капитальной планировке земель, их мелиоративному улучшению срываются. Плохо используется планировочная и землеройная техника, не участвуют в мелиоративных работах механизмы, принадлежащие колхозам и совхозам.

Все это результат бесконтрольности, бесхозяйственности, формального отношения к делу.

Каждый руководитель хозяйства должен быть хорошим хозяином — приводить свои земли в порядок с помощью своей техники. В первую очередь надо позаботиться о хорошем состоянии коллекторно-дренажной сети, это залог получения стабильного урожая.

Решить проблемы коренного улучшения и дальнейшего развития орошаемого земледелия возможно только на основе комплексной реконструкции гидромелиоративных систем с обязательным внедрением водосберегающих технологий и передовой техники полива.

Бережное отношение к земле всегда было высшим законом для крестьянина. Разве можно мириться с тем, что во многих районах, хозяйствах все еще много пустующих земель. Это обочины неудобных карт, каналов, дорог, междурядья тутовых плантаций, брошенные или незанятые приусадебные участки. Руководители хозяйств находят тысячи причин, чтобы «забыть» об этих землях, нет чтобы привести их в порядок. А ведь примеры, достойные подражания, есть. В городе Карши раздали людям бросовые участки, а через год вырастили там овощи.

Чрезвычайная обстановка на полях требует и чрезвычайных мер для решения поставленных задач. Надо решительно изживать иждивенческие настроения и безынициативность. Тревожит то, что многие руководители не владеют обстановкой на местах, не прониклись чувством ответственности за порученное дело, ищут десятки причин, чтобы оправдать свою некомпетентность и пассивность. Перестройка не коснулась и среднего звена. Строгая технологическая дисциплина, бережливость, стремление экономно расходовать горючее, удобрения, корма, эффективно использовать землю и технику, напряженный труд — вот ключи к воплощению в дело идеи ускорения.

Ни о каком новом мышлении не может быть и речи у тех руководителей, которые, сделав сегодня один шаг вперед, не думают, как идти дальше, не видят перспективы, не умеют планировать будущее своих хозяйств. А ведь перед агропромышленным комплексом республики стоит задача перейти к интенсивным технологиям, увеличить сбор овощей и заготовку кормов по сравнению с нынешним в 2—3 раза.

Сложившаяся обстановка требует усиления партийного влияния во всех звеньях агропромышленного комплекса, на всех участках уборочного конвейера. Следует повысить эффективность идеологической работы, избавить ее от формализма и пустозвонства.

Следует широко привлекать к массово-политической работе всех коммунистов, весь идеологический актив, оперативно, во всех бригадах и звеньях ежедневно подводить итоги соревнования, усилить роль наглядной агитации, всемерно совершенствовать и последовательно применять все формы морального и материального стимулирования ударного труда.

Нужны новые подходы в работе средств массовой информации. Газеты, телевидение и радио должны способствовать повышению эффективности и качества труда сельских тружеников. Журналисты должны не только информировать о передовом опыте, но и активно за него агитировать, добиваться его внедрения.

Нужно максимально увеличить темпы работ в каждом колхозе, совхозе, районе, области, четко организовать уборочный конвейер, день ото дня повышать темпы сдачи хлопка и других сельхозкультур.

Работа предстоит трудная. Сейчас, как никогда, нужны ответственность, инициатива и дисциплина каждого партийного, советского, хозяйственного работника, каждого работника агропрома. Самоотверженный труд на полях, заготовительных и перерабатывающих предприятиях должен стать высшим проявлением нашего гражданского долга, горячего стремления добиться коренного перелома во всех отраслях агропромышленного комплекса в условиях перестройки и обновления.

ГЕРОИНЯМ «ХУДЖУМА» ПОСВЯЩАЕТСЯ

В Ташкенте 20 сентября продолжались торжества, посвященные 60-летию движения «Худжум». Участницы этого движения, представители делегаций Каракалпакской АССР и областей Узбекистана пришли на главную площадь столицы республики. Они возложили цветы к памятнику В. И. Ленину и венки к могиле Неизвестного солдата на аллее Парадов.

Тысячи ташкентцев и гостей города собрались на одной из улиц, прилегающих к площади Хадра. Здесь состоялось открытие скульптурного монумента «Раскрепощенная женщина Востока». Символично, что он воздвигнут именно в том месте, где в двадцатые годы проходили митинги, на которых женщины Ташкента решительно заявили о своем равноправии, где сжигались в кострах сброшенные паранджи — символ векового женского рабства.

Перед открытием на площадке, ведущей к центру скульптурной композиции, представители творческих коллективов и участники детской художественной самодеятельности декламировали стихи, посвященные «Худжуму», исполнили танцы и песни в честь участниц этого движения, высоких заслуг женщин перед Советской Родиной.

Первый секретарь ЦК Компартии Узбекистана И. Б. Усманходжаев, председатель Комитета советских женщин З. П. Пухова, председатель президиума Республиканского совета женщин Х. Алимова разрезают алую ленту.

Звучит Гимн Советского Союза. Скульптурный ансамбль, посвященный героиням движения «Худжум», открыт.

На гранитном постаменте в центре ансамбля — величественная скульптура женщины-узбечки. Гордое открытое лицо, озаренное солнцем свободы. В одной руке — книга, другая поднята вверх, словно призыв к подругам: в путь — к свету, знаниям, счастью!

Скульптуры, рельефные изображения, расположенные с обеих сторон широкой лестницы, что ведет к центру ансамбля, воссоздают эпизоды из истории движения «Худжум».

Этот выразительный памятник в бронзе и граните создали скульпторы Л. Г. Рябцев, В. А. Лунев, архитекторы Ф. М. Ашрафи, Я. А. Афанасьев и инженер-строитель Н. И. Зисман.

Выступившие на митинге, посвященном открытию скульптурного монумента, — председатель Ташкентского горисполкома Ш. Р. Мирсаидов, первая в республике женщина-машинист паровоза, первая парашютистка Б. Мирбабаева, Герой Социалистического Труда ткачиха Ташкентского текстильного комбината Е. А. Губина, мать-героиня Н. Усманова и другие отмечали, что раскрепощение женщин Узбекистана и всей Средней Азии было составной частью той огромной работы, которую осуществляли после Октябрьской социалистической революции Коммунистическая партия и Советское правительство по ликвидации фактического неравенства народов бывших окраин царской России.

Участников торжества сердечно приветствовала координатор женских программ социального развития (ЭСКАТО) ООН Роза Линда Миранда.

Для национальных республик Советского Востока, для всех трудящихся нашей многонациональной страны движение «Худжум» стало исторической вехой в борьбе за решение женского вопроса, исключительную важность которого подчеркивал В. И. Ленин. «Худжум» на деле означал коренной перелом в судьбах узбечек, освобождение их от вековых цепей отсталости и предрассудков. Только на первом этапе движения — с конца 1926 по май 1927 года — решительно порвали со старым бытом, сбросили паранджу более ста тысяч женщин.

Сегодня женщинам Советского Востока на практике обеспечены равные права с мужчинами во всех сферах нашей жизни. Они составляют около половины всех работающих в народном хозяйстве республики, а в таких областях, как народное образование, здравоохранение, социальное обеспечение — большинство. В ответственный период революционного обновления всех сторон нашей жизни женщины находятся на переднем крае перестройки.

К основанию скульптурной композиции легли букеты цветов. В открытии монумента «Раскрепощенная женщина Востока» приняли участие члены и кандидаты в члены Бюро ЦК Компартии Узбекистана Т. А. Алимов, В. П. Анищев, В. А. Антонов, П. В. Догонкин, А. С. Икрамов, В. Н. Лобко, В. И. Огарок, М. Х. Халмухамедов, Б. Ф. Сатин, В. А. Хайдуров, заместитель Председателя Президиума Верховного Совета Узбекской ССР А. П. Романовский, заместители Председателя Совета Министров Узбекской ССР И. Искандеров, К. Х. Махамадалиев, В. В. Сударенков.

В этот же день участницы торжеств посетили ВДНХ Узбекской ССР, где организована тематическая выставка «Женщины Узбекистана — активные строители коммунистического общества».

Вечером на площади В. И. Ленина призывно затрубили карнаи и сурнаи. Здесь состоялось большое театрализованное представление, посвященное 70-летию Великого Октября и 60-летию движения «Худжум». На одиннадцати сценах-площадках выступили представители театров и эстрадных коллективов Ташкента, а также лучшие коллективы художественной самодеятельности.

Они посвятили свои концертные номера героиням исторического движения за раскрепощение женщин Востока, а также сегодняшним продолжательницам их дела — активным участницам коммунистического созидания.

(УзТАГ).

В СОВЕТЕ МИНИСТРОВ УЗБЕКСКОЙ ССР

19 сентября 1987 года состоялось заседание Президиума Совета Министров Узбекской ССР, на котором рассмотрен вопрос о совершенствовании работы Госснаба Узбекской ССР и его органов на местах, повышении ответственности руководящих кадров и специалистов всех органов материально-технического снабжения за бесперебойное обеспечение народного хозяйства республики материальными ресурсами. Было отмечено, что органами Госснаба Узбекской ССР принимаются определенные меры по внедрению прогрессивных форм снабжения, расширению прямых длительных хозяйственных связей между потребителями и поставщиками. За январь—август текущего года поставлено на уровне выделенных фондов промышленным предприятиям и объединениям, строительным и другим организациям подавляющее большинство видов материально-технических ресурсов. Выполнены планы оптовой реализации, в том числе по складским поставкам, розничному товарообороту.

В то же время деятельность Госснаба Узбекской ССР, его органов на местах еще не отвечает требованиям XXVII съезда партии, июньского (1987 г.) Пленума ЦК КПСС и возросшим задачам эффективного и устойчивого развития экономики республики. Нарушается ритмичность в реализации фондов. По многим важнейшим видам поставка осуществляется в последний месяц квартала, с превышением на 8—10 процентов от плановых среднемесячных объемов. Не соблюдается равномерность отоваривания фондов по министерствам и ведомствам. Территориальные органы Госснаба республики не занимают должного места в системе обеспечения материальными ресурсами, слабо защищают интересы потребителей, что приводит к диктату производителя — поставке продукции незаказанного ассортимента, замене прогрессивных видов материалов на менее эффективные и как следствие — к перерасходу материалов на производстве, ухудшению качества продукции.

Слабо внедряются новые гибкие методы снабжения. Оптовая торговля средствами производства развивается медленно, занимает лишь 2,1 процента в общей реализации. Переведенным на эту форму снабжения потребителям недопоставляются по их заказам важнейшие виды материалов. Не достигнута высокая эффективность прямых длительных связей, нарушается их стабильность. Не получило должного развития оказание производственных услуг потребителям, не выполняются планы централизованной доставки грузов потребителям.

Недостаточно влияние Госснаба Узбекской ССР на работу министерств, ведомств и предприятий по ресурсосбережению. Задания по экономии материальных и топливно-энергетических ресурсов не выполняются. На предприятиях и в организациях накопилось значительное количество сверхнормативных товарно-материальных ценностей.

В значительной мере эти недостатки вызваны тем, что коллегия и аппарат Госснаба республики медленно перестраивают и улучшают работу, слабо руководят деятельностью областных подразделений, редко заслушивают отчеты руководителей территориальных управлений, не предъявляют к ним должной требовательности за выполнение планов реализации фондов, развитие прогрессивных форм снабжения, внедрение экономических методов хозяйствования. Недостаточен контроль за исполнением поручений директивных органов и собственных решений. Принижена ответственность заместителей председателя Госснаба Узбекской ССР за работу курируемых подразделений. Имеются просчеты в подборе, подготовке и расстановке кадров, в ряде областных управлений сохраняется низкий уровень дипломированных специалистов, высокая текучесть счетно-бухгалтерских работников.

Президиум Совета Министров Узбекской ССР в принятом постановлении обратил внимание Госснаба Узбекской ССР (Т. Я. Шарипова) и коллегии на имеющиеся недостатки в работе по обеспечению народного хозяйства материально - техническими ресурсами и потребовал принять необходимые меры по их оперативному и решительному устранению. В этих целях предложено обеспечить коренную перестройку стиля и методов работы, повышения исполнительской дисциплины и ответственности руководящих кадров и специалистов системы за своевременную и полную реализацию фондов, создавая необходимые условия для ритмичной и бесперебойной работы всех отраслей народного хозяйства.

Следует усилить работу по контролю за поставками продукции предприятиями-поставщиками республики, совместно с руководителями предприятий и объединений осуществить дополнительные меры по устранению узких мест в производственной деятельности отстающих трудовых коллективов, связанных с материально-техническим снабжением. Наряду с этим необходимо объединить усилия министерств, ведомств, исполкомов Советов народных депутатов по обеспечению рационального использования материальных ресурсов, их экономии, ликвидации сверхнормативных остатков, более полному использованию вторичного сырья на производстве, улучшению заготовки вторичных ресурсов от населения.

Президиум обязал министерства и ведомства Узбекской ССР, Совет Министров Каракалпакской АССР, облисполкомы и Ташгорисполком, объединения и предприятия союзного подчинения обеспечить коренное улучшение работы снабженческих служб по планированию и реализации планов снабжения, безусловное исполнение разработанных программ по ресурсосбережению и на этой основе выполнение заданий по экономии материальных и топливно-энергетических ресурсов. Предложено Госплану Узбекской ССР, Госснабу Узбекской ССР, министерствам Узбекской ССР, Совету Министров Каракалпакской АССР, облисполкомам и Ташгорисполкому обеспечить в планах сбалансированность объемов производства и капитального строительства с выделяемыми материально техническими ресурсами, а также увязку сроков ввода мощности и выпуска продукции со сроками поставки сырья, материалов и оборудования.

На заседании рассмотрен также вопрос о работе коллегии Министерства монтажных и специальных строительных работ Узбекской ССР по обеспечению перестройки в отрасли, повышению ответственности руководящих кадров и специалистов за внедрение экономических методов управления подведомственными организациями в свете решений январского (1987 г.) Пленума ЦК КПСС. В ходе обсуждения отмечалось, что министерство в этом году первым в строительном комплексе республики перешло на новые условия хозяйственного механизма. Пересмотрена структура и сокращена численность центрального аппарата, уменьшен штат управления в низовых звеньях. Осуществлено укрупнение первичных подразделений. С начала текущего года 79 организаций, или 95 процентов от их общего числа, и 3 треста перешли на метод работы по коллективному подряду, в 23 подразделениях введены новые тарифные ставки и должностные оклады. Разработан комплексный план повышения технического уровня монтажных и специальных строительных работ, действует программа «Экономия», внедряется хозрасчетная система создания, освоения и внедрения новой техники. Все это позволило добиться определенных результатов в укреплении экономики предприятий.

Вместе с тем на заседании было подчеркнуто, что коллегия министерства еще не стала подлинным штабом и коллективным организатором обеспечения перестройки в отрасли, внедрения экономических методов управления подведомственными предприятиями. Руководство министерства не сделало должных выводов и не обеспечило в полном объеме реализацию указаний Совета Министров Узбекской ССР по коренному улучшению организации работы коллегий министерств и ведомств республики. Обсуждаемые на коллегии вопросы однообразны, нередко готовятся наспех, поверхностно. Принимаемые решения неконкретны и зачастую носят декларативный характер. Члены коллегии не всегда глубоко вникают в суть экономических методов управления курируемыми участками работы и подведомственными предприятиями.

В результате в отрасли сохраняется напряженное положение с выполнением планов, крайне медленно происходят изменения в экономической работе, еще не достигнуто ускорение в научно-техническом прогрессе, слабо внедряются современные методы хозяйствования. 16 строительно-монтажных организаций из 78 не обеспечили выполнение плана собственными силами в сумме 1,2 млн. рублей, что составляет около 4 процентов от общего объема. Медленно ведется подготовка предприятий и организаций на самофинансирование и самоокупаемость. Несмотря на выполнение плана прибыли в первом полугодии 1987 года в целом по министерству на 112,1 процента, промышленные предприятия не только не справились с этим показателем, но и допустили снижение фактической прибыли, достигнутой в первом полугодии 1986 г. При общей численности работников более 11 тыс. человек в многосменном режиме на объектах занято всего 557 человек, только 12 процентов грузоподъемных механизмов задействованы в двухсменном режиме и лишь 1 процент — в трехсменном. Низкой остается эффективность мероприятий по повышению технического уровня монтажных и специальных строительных работ. За январь—август капитальные вложения использованы только на 75 процентов, сорван ввод основных фондов, из трех производственных объектов в первом полугодии в эксплуатацию сдан лишь один.

Президиум обязал коллегию Министерства монтажных и специальных строительных работ Узбекской ССР (П. К. Нугманова, В. К. Цуцкарева) устранить отмеченные и другие недостатки, обеспечить решительный поворот к экономическим методам управления подведомственными предприятиями и организациями в свете требований июньского (1987 г.) Пленума ЦК КПСС. Необходимо повысить роль и ответственность каждого члена коллегии за осуществление комплексных мероприятий по подготовке подведомственных организаций и министерства в целом к переходу с 1 января 1988 г. на полный хозрасчет и самофинансирование с учетом требований директивных органов, перестройки общегосударственной системы планирования и материально - технического обеспечения. При этом следует больше внимания уделять отстающим предприятиям, повышению персональной ответственности руководителей и специалистов за повышение технического уровня монтажных и специальных строительных работ, экономию материальных и топливно-энергетических ресурсов, за обеспечение расширения материальной базы производства и устойчивое социально-экономическое развитие трудовых коллективов.

В заседании Президиума приняли участие второй секретарь ЦК Компартии Узбекистана В. П. Анищев, заместитель Председателя Президиума Верховного Совета Узбекской ССР А. П. Романовский.

О ПРЕДСТОЯЩЕМ ОФИЦИАЛЬНОМ ВИЗИТЕ В СССР ПРЕЗИДЕНТА ФИНЛЯНДСКОЙ РЕСПУБЛИКИ МАУНО КОЙВИСТО

По приглашению Советского руководства Президент Финляндской Республики Мауно Койвисто посетит Советский Союз с официальным визитом в первой половине октября с. г.

СОБРАНИЕ АКТИВА

В Термезе состоялось собрание партийно-хозяйственного актива Сурхандарьинской области. Обсужден вопрос о первоочередных задачах здравоохранения области в свете требований проекта ЦК КПСС и Совета Министров СССР «Основные направления развития охраны здоровья населения и перестройки здравоохранения СССР в двенадцатой пятилетке и на период до 2000 года». С докладом выступил первый секретарь Сурхандарьинского обкома партии С. Мамарасулов. (УзТАГ).

НЕ ТОТ УРОЖАЙ, ЧТО НА ПОЛЯХ, А ТОТ, ЧТО В ЗАКРОМАХ!

БОЛЬШЕ ХЛОПКА РОДИНЕ! СВОДКА 1987

о ходе заготовок хлопка в республике на 21 сентября

(первая колонка—заготовлено за день, вторая—с начала сезона, третья—в том числе машинного сбора за день, четвертая—с начала сезона (в процентах к плану).

Хорезмская	1,85	15,22	0,23	0,53
Каракалпакская АССР	0,88	5,25	0,34	0,96
Сурхандарьинская	0,57	4,96	0,02	0,11
Кашкадарьинская	0,64	4,50	0,14	0,30
Андижанская	0,10	4,01	—	—
Бухарская	0,88	3,13	0,03	0,08
Ташкентская	0,13	1,60	—	—
Ферганская	0,16	1,33	—	—
Навоийская	0,18	0,83	—	—
Самаркандская	0,20	0,80	—	—
Наманганская	0,32	0,63	—	—
Джизакская	0,05	0,23	—	—
Сырдарьинская	0,04	0,23	—	—
По Узбекистану:	0,46	3,36	0,06	0,15
в том числе тонковолокнистого:				
Сурхандарьинская	0,77	6,41	—	0,01
Навоийская	0,65	2,95	—	—
Наманганская	0,96	2,16	—	—
Кашкадарьинская	0,39	2,03	—	—
Бухарская	0,45	1,05	—	—
По Узбекистану	0,64	4,74	—	0,01

ВЫСОКОЙ ПРОБЫ

Самую высокую отметку заслужила первая партия хлопка, сданного на Гулистанский призаводской заготпункт колхозом «Красная заря» этого района. За каждую тонну колхоз получит по 1.350 рублей— ведь это не только первосортный сырец, но еще и семенной.

Хозяйство элитно-семеноводческое, и потому здесь особенно непросто было вырастить 32-центнеровый урожай при плане 27,6 центнера. Не меньшего труда потребует и начавшаяся страда — основная ее тяжесть падает на ручной сбор. Трудовое соперничество сразу возглавили сборщицы - многотысячницы З. Алибекова и Х. Джиянбаева.

(УзТАГ).

ЧТОБЫ НЕ ПОВТОРИТЬ ОШИБОК

1987 СЕЛЕКТОР «ПРАВДЫ ВОСТОКА»

В прошлом году андижанцы не справились с планом хлопкозаготовок. Менее чем наполовину выполнили задание по машинной уборке. Что предпринимается сегодня, чтобы не повторить ошибок минувшего сезона! Включаем селектор.

На связи председатель облагропрома Н. Т. Турсунов:

— Виды на урожай юбилейного года обнадеживающие. Во всех районах в эти дни завершается процесс интенсивного накопления коробочек. Нижний и средний ярусы уже созрели, и хлопкоробы приступили к выборочному сбору, но основная работа еще впереди. Запланировано 60 процентов выращенного сырца собрать механизмами. Сейчас на линейку готовности поставлено 2.954 хлопкоуборочные машины, в том числе 642 — новых. Специалисты позаботились о создании надежных «тылов». Во всех колхозах и совхозах организовали передвижные ремонтно-технические мастерские, в достатке запасных частей.

Погодные условия нынешнего года внесли свои сроки в проведение дефолиации. Решено начать ее выборочно, учитывая развитие растений на каждом конкретном поле. В отдельных хозяйствах уже приступили к ней. Массовое же обезлиствление хлопчатника будет проведено с 20 по 30 сентября. В колхозах и совхозах, мастерских РПП отремонтированы агрегаты ОВХ, припасено необходимое количество малотоксичных дефолиантов. В Бозском и Комсомолабадском районах часть плантаций придется обработать с воздуха. Это продиктовано особенностями строения почвы — близко залегают грунтовые воды. Другая причина — здесь вели поздние поливы. И трактора на поле могут въехать из-за этого только через 15—20 дней. Учитывая, что оба эти района целинные, в местах, где нет населенных пунктов, дефолиацию разрешили провести с самолетов.

В разговор включается секретарь обкома партии Д. Х. Халилов:

— Около 15 процентов сырца ежегодно собиралось в области детскими руками. В прошлом году в городских школах на 22 дня прекращались занятия. Начиная с нынешнего, ребята не будут закрывать просчеты хозяйственников.

Основную роль в страде теперь должны сыграть механизаторы. Местным Советам рекомендовано активнее привлекать на уборочную домохозяек, неработающих лиц. Рассчитываем и на помощь наших аксакалов — пенсионеров. Уверены, что они не останутся в стороне. Главное же, конечно, в том, чтобы значительно повысить производительность труда самих хлопкоробов. Для участников страды и их помощников созданы необходимые условия, в хозяйствах позаботились о горячем питании, отдыхе, доставке сборщиков на поле и домой. Отремонтировано более тысячи полевых станов. Здесь во время уборочной будут вести свою работу пропагандисты, агитаторы и политинформаторы.

На связь выходит секретарь парткома совхоза имени Куйбышева Кургантепинского района Ю. К. Рахманов:

— В прошлом году на наших полях работали тысяча старшеклассников. Как и десять машин, они собрали 25 процентов урожая, но расходы на ручной сбор оказались в полтора-два раза больше, чем на машинный. Да и моральные потери невосполнимы: из выпускников 1987 года почти никто из совхозных ребят не поступил в вузы. Поэтому коммунисты хозяйства, рабочие твердо решили собрать урожай своими силами. Подталкивает к этому нас и бригадный подряд.

В этом сезоне впервые на всей площади посеяли сорт «Киргизия-3». Он отличается скороспелостью — на 10—12 дней созревает раньше. Больше половины хлопкового клина мы отвели под машинный сбор. Семь уборочно-транспортных звеньев будут задействованы в страде.

Партийная организация совхоза взяла под свой контроль создание условий для труда и отдыха хлопкоробов. Многое сделали по благоустройству полевых станов. Девятнадцать из двадцати бригад располагают типовыми, а десять — приспособленными. Планировали в этом году построить еще два шипана — в бригадах К. Батырова и К. Ташкилова. В одной через пять — десять дней все будет готово, потому что работает здесь совхозная бригада строителей. А другая может справить новоселье только в конце уборочной. Так запланировали строители СМУ-4 треста «Андижанводстрой».

Просит слово председатель правления колхоза имени Свердлова Джалалкудукского района М. Шарипова:

— Добрую половину всего урожая мы запланировали собрать машинами. Такой рубеж намечен впервые, но уверена, что люди справятся. К этому обязывает хозрасчет. На заседании правления колхоза вместе с бригадирами мы подсчитали, сколько будет стоить ручная и машинная уборка. Цифры убедительно агитируют в пользу механизации. Иначе все, что сэкономили и накопили в период вегетации, придется израсходовать на уборку.

Только семенной фонд будем собирать вручную. Остальную часть урожая — машинами. Наши лучшие механизаторы Р. Файзиев, К. Тогаев, А. Мирзаев, Р. Тухтасынов уже готовы выйти в поле, на отдельных участках приступили к выборочной дефолиации. В передовых бригадах А. Абдувалиева, И. Сидикова и Г. Матаева уже завершили первый ручной сбор, с каждого гектара получено по 10—12 центнеров первосортного семенного сырца.

Завершает разговор директор хлопкоочистительного завода № 1 Андижанского района Т. Тухтасынов:

— Уже отправили первую партию волокна нового урожая текстильщикам страны и за рубеж.

Готовы и к приему бункерного сырца. Как известно, он бывает более засоренным, поэтому на всех заготпунктах установили дополнительные очистители. На призаводском пункте смонтировали новый, высокопроизводительный чиститель хлопка вместо устаревшего.

Улучшится и контроль за поступающим хлопком. Для этого на всех пяти заготпунктах установлены специальные приборы. Лаборанты прошли переподготовку на курсах облагропрома. Так что к приему урожая юбилейного года мы подготовились на совесть.

На селекторе дежурил А. ОРЕШКИН.
Соб. корр. «Правды Востока».

Острый сигнал

«ЗАБЫЛИ» ЗАКАЗАТЬ

Еще недавно в Сурхандарьинской области, производящей сотни тысяч тонн овощей, фруктов, не было ни одного современного хранилища. Яблоки, виноград, морковь, свеклу закладывали в приспособленные склады. Из-за этого терялось до трети урожая. Страдала экономика хозяйств, страдали покупатели. Как же сегодня обстоят дела!

В последние годы кое-что сделано для укрепления «тылов». Но говорить, что нужда в хранилищах отпала, не приходится. В текущей пятилетке намечено ввести их еще на двадцать семь тысяч тонн. В том числе на две с половиной тысячи тонн в нынешнем году.

Заместитель председателя областного агропромышленного комитета Э. Ангиров настроен оптимистически. Уверяет, что до конца года, а то и раньше все объекты будут сданы в эксплуатацию.

Вот пригородный колхоз «Намуна» Термезского района. Здесь возводится одно из самых крупных в области овощехранилищ. Прораб ПМК-259 треста «Агропромстрой» № 1 Ш. Габзалиев поясняет: приступили к работам еще полтора года назад, а конца им не видно. Нет весов, автокаров, не смонтировано электрооборудование...

Почему не поступили на объект, например, холодильные установки? Оказывается, бывший трест «Межколхозстрой»... «забыл» их заказать. Ничего не дали и неоднократные просьбы ускорить поставки оборудования, направляемые начальнику Главного управления капитального строительства Госагропрома республики Т. Набиеву.

Не лучше дела и в совхозе «Хандиза» Сариасийского района. Время передавать ключи от фруктохранилища хозяевам, но тут не до торжеств. Причина сбоев та же: не поступило оборудование...

Есть и другие проблемы. Сурхандарьинцы ежегодно отправляют в различные районы страны десятки тысяч тонн овощей, плодов, винограда. Причем ранних сортов. Но как отправляют? В области по существу отсутствуют элементарные условия для накопления, сортировки, упаковки, хранения, отгрузки витаминной продукции. На железнодорожных станциях нет ни складов, ни весового хозяйства, ни площадок для погрузки, кое-где даже... электрического освещения.

В ожидании рефрижераторов иногда проходит три, а то и пять дней. Изнывают под жарой люди, простаивают сотни автомобилей, тракторов с тележками.

Как объяснил председатель областного агропромышленного комитета Х. Шарафутдинов, разработаны мероприятия по исправлению положения. В частности, планируется построить два крупных прирельсовых овощехранилища, откуда в Москву уже в мае-июне будут отгружать ранние капусту, помидоры, морковь, свеклу.

Что ж, планы хорошие. Но как быть сегодня, как спасти то, что уже выросло на грядках? Одни «забыли» заказать оборудование, другие утешают себя планами на перспективу. А урожай страдает.

Н. ГЛАДКОВ.
Корр. «Правды».
Узбекская ССР.
(«ПРАВДА» за 20 сентября).

ИДЕОЛОГИЧЕСКИЙ АСПЕКТ ПЕРЕСТРОЙКИ

Сегодня открывается совещание-семинар по обсуждению практических задач выполнения постановления ЦК КПСС о перестройке системы политической и экономической учебы трудящихся республики.

Наши собственные корреспонденты Л. ОРЛОВА, В. КАРИМОВ, К. ЦИКАНОВ обратились к участникам совещания с вопросом: С чем едете на семинар? Поделиться опытом или пополнить собственный багаж средств и методов идеологической работы!

УНИВЕРСИТЕТЫ НА ДОМУ

М. ЭШАНОВА, секретарь Зааминского райкома партии:

— С огромным желанием почерпнуть что-то новое из опыта коллег в других регионах республики.

У нас тоже есть кое-какие новинки. Мы серьезно задумались о том, что, расширяя и тщательно продумывая систему политического и экономического образования в трудовых коллективах, по существу оставляем за бортом большой контингент неработающего населения. В первую очередь женщин и девушек.

Сейчас идет перестройка работы в этом направлении. Не ждем пока женщины, оторвавшись от многочисленных домашних дел, соберутся в клубе. Пропагандист приходит в дом, рассказывает о принципах здорового образа жизни, о правах и обязанностях женщины-матери. Пропагандируем медицинские и педагогические знания, работу стараемся вести дифференцированно, по возрастным группам, интересам. В таких «университетах на дому» обсуждаем проблемы молодой семьи, знакомим женихов и невест с основами семейного права, гигиены и т. д.

Но не только с такими быто-просветительными темами приходят пропагандисты на дом. Сейчас с развитием семейного подряда возник интерес к основам экономических знаний, а знакомство с принципами и выгодами хозрасчета привлекает к созданию новых семейных бригад и звеньев тех, кто до сих пор не решался.

Словом, задач и возможностей здесь непочатый край. Наш девиз: «Место жительства — место воспитания».

НУЖНЫ НОВЫЕ ФОРМЫ

М. ШАКИРОВА, секретарь Сиабского райкома партии г. Самарканда:

— Хотелось бы получить конкретные направления по структуре марксистско - ленинского образования в новом учебном году. Изучить опыт работы других областей с конкретными примерами, узнать о новых формах проведения учебы.

Со своей стороны тоже есть что сказать: для пользы дела надо предоставить возможность пропагандистам самим избирать темы о новых условиях хозяйствования. Они знают, что ближе и актуальнее для данного коллектива. Им, как говорится, виднее. Надеюсь, что семинар решит вопросы обеспечения пропагандистов учебными материалами, методическими рекомендациями по самообразованию.

Теперь несколько слов о постановке партийной учебы и экономического образования в трудовых коллективах нашего района. Учеба стала носить более конкретный характер, сблизилась с жизнью. Это достигается в основном за счет того, что в первичных организациях форму учебы стали выбирать сами слушатели с учетом специфики работы. Но это не значит, что у нас решились все проблемы. Нужны новые, более действенные меры. До сего времени не изжиты факты формализма — хозяйственные руководители еще не занялись вплотную вопросами организации учебных кабинетов, оснащения их необходимым инвентарем и техническими средствами обучения. На многих предприятиях еще не уделяется должного внимания поощрению пропагандистов, не создаются условия для самоподготовки к занятиям.

ПОДКРЕПЛЯТЬ ДЕЛОМ

А. ХУДАЙБЕРГЕНОВА, секретарь Кошкупырского райкома партии:

— Главное, что, по моему убеждению, нужно от нас, идеологических работников, в период перестройки — крепить единство слова и дела.

Именно такого направления держимся в своей работе. Наш район один из тех в республике, где особенно были сильны негативные явления. В результате экономика оказалась подорванной, не могло это не отразиться на психологии людей. Чтобы быстрее оздоровить атмосферу, на первый план мы выдвинули человеческий фактор. В короткий срок добились сдвигов в постановке здравоохранения, народного образования.

Вот только один пример. В колхозе имени Алтыбая Курбанова особенно остро ощущался недостаток ученических мест. Строить школу подрядным способом — долгое дело да и дорогое. Тогда мы подняли общественность. И построили хашаром отличную школу, которая вдобавок обошлась колхозу в десять раз дешевле.

Нельзя забывать и о воздействии слова. Поэтому заботимся о повышения эффективности пропаганды и агитации. Хорошо помогают этому созданные у нас общественно-политические и информационные центры. Особенно успешно действуют они в том же колхозе имени Алтыбая Курбанова, секретарь парткома Ш. Аллабергенов много и плодотворно занимается ими. В этой и уже многих других партийных организациях созданы и кабинеты массово-политической работы. Они оказывают неоценимую помощь пропагандистам, способствуют повышению заинтересованности и активности слушателей. К началу нового учебного года в системе политической, экономической учебы трудящихся у нас начнут действовать еще несколько таких кабинетов.

Мне трудно да и, наверное, нескромно было бы давать оценку того, что сделали и делают наши идеологические работники. Но одно скажу — прежде отставший район уверенно выходит из прорыва.

Крупицы опыта есть повсеместно. Опираясь на этот опыт, идеологические работники ищут сегодня новые непроторенные пути решения важной задачи — укрепления учебы с жизнью, с практикой борьбы за перестройку.

В ШТАБЕ КОММУНИСТИЧЕСКОГО СУББОТНИКА

В Ташкенте под председательством секретаря ЦК Компартии Узбекистана А. С. Икрамова состоялось заседание республиканского штаба коммунистического субботника, посвященного 70-летию Октября. Заслушаны сообщения Самаркандского обкома и Ташкентского горкома партии.

Отмечалось, что в республике горячо поддержана инициатива коллективов Ташкентского авиапроизводственного объединения имени В. П. Чкалова, тепловозоремонтного завода имени Октябрьской революции, швейного объединения «Красная заря», андижанского стройтреста № 162, объединения «Хорезмоблагропромстрой» о проведении 17 октября субботника в честь юбилея революции. В трудовых коллективах начата активная подготовка к празднику труда. Создаются фонды сэкономленных сырья и энергоресурсов, заделы комплектующих деталей.

Анализ уже принятых трудовых обязательств показал, что в день «красной субботы» будет выработано промышленной продукции более чем на 50 миллионов рублей —тракторы, прицепы, экскаваторы, хлопковое волокно, минеральные удобрения, товары для народа. В колхозах и совхозах намечается заготовить в этот день около 100 тысяч тонн хлопка.

Однако подготовка к субботнику еще не везде развернута в полную меру. На некоторых предприятиях до сих пор даже не определены объемы предстоящих работ. Не подготовлен фронт с учетом многосменности: для тех рабочих, чьи места будут заняты в день 17 октября, необходимо организовать вахты праздника труда в предыдущие или последующие субботы.

Рекомендовано в этот день сосредоточить усилия на отстающих участках, уделить особое внимание выполнению договорных поставок, подготовке предприятий к зиме. Долг партийных и профсоюзных организаций — шире развернуть социалистическое соревнование, обеспечить широкую информацию о ходе и итогах коммунистического субботника, обеспечить его участников транспортом, питанием, культурным обслуживанием.

Партийные, общественные организации, хозяйственные руководители призваны в полной мере использовать активность, творческий потенциал трудовых коллективов, создать каждому труженику возможность ударной работы на празднике труда, посвященном 70-й годовщине Великого Октября.

(УзТАГ).

ПРОВЕРЯЕМ ВЫПОЛНЕНИЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

ПУСТЬ ПЕРЕСТРОЙКА СТАНЕТ ВСЕНАРОДНОЙ, ТВОРЧЕСКОЙ ЛАБОРАТОРИЕЙ. БУДЕМ ВНИМАТЕЛЬНО И КРИТИЧНО ОСМЫСЛИВАТЬ ПРАКТИКУ ОБНОВЛЕНИЯ, ЦЕНИТЬ КАЖДУЮ КРУПИЦУ ПЕРЕДОВОГО ОПЫТА, ПОДХВАТЫВАТЬ И РАЗВИВАТЬ ЕГО. ЖИВАЯ, РАСКОВАННАЯ МЫСЛЬ — НЕПРЕМЕННОЕ УСЛОВИЕ УСКОРЕНИЯ.

(Из Обращения ЦК КПСС к советскому народу).

На трудовой вахте в честь 70-летия Великого Октября

ХОЗЯИН СЛОВА—КОЛЛЕКТИВ

Миллион рублей. Такую немалую прибыль наметил получить от внедрения новых технологий коллектив чирчикского производственного объединения «Электрохимпром». Когда в конце минувшего года принимали социалистические обязательства, так и записали: осуществить 30 мероприятий по внедрению в производство новых технологий и рационализаторских предложений. Заявка даже для промышленного гиганта серьезная. Как же реализуют ее химики!

— Осилили пока всего шестнадцать мероприятий, — подводит неутешительный баланс заместитель начальника технического отдела предприятия Г. Якубов. — Их экономический эффект составил 537 тысяч рублей. Чтобы сдержать слово, нашим новаторам необходимо активизироваться.

Зона поиска широка. Много еще на производстве узких мест, не пущены в дело и некоторые продуманные, но не внедренные находки.

Немало интересных технических новшеств рождается в объединении при коллективном поиске решений производственных задач. Только в цехе контрольно-измерительных приборов действуют несколько творческих групп. Долгое время остро стоял вопрос несовершенства контроля за наполняемостью железнодорожных цистерн. Его взялись разрешить старший мастер А. Елагин, мастер В. Шакиров и рабочий И. Фридман. В результате совместных поисков родилось оригинальное техническое решение.

400 тысяч рублей сберегли производству новаторы цеха «Аммиак-76».

Но ведь рационализаторов в объединении сотни. На творческую активность каждого рассчитывали, принимая обязательство. Где-то ошиблись? Кого-то переоценили?

Думается, дело в другом. Год от года производственная потребность в решении технологических задач самой разной сложности возрастает, показатели же деятельности добровольцев НТП не растут. Сказывается отсутствие действенной поддержки инициативы со стороны администрации.

— Производству выгодно, «архимеду» мытарно, — невесело шутит новатор со стажем И. Кузин. В минувшем году его творческая группа рационализаторов внедрила девять предложений. В нынешнем, юбилейном, году наметила внедрить всего пять.

Новаторы вправе требовать к своей деятельности более заинтересованного внимания от руководства объединения, партийной и профсоюзной организаций. Находки изобретателя-одиночки выгодны всему коллективу. Ответственность за судьбу ценной идеи должна быть коллективной.

Если выполнение обязательств по рационализации зависит от активности каждого человека, занятого техническим творчеством на «Электрохимпроме», иными словами — от человеческого фактора, то другой пункт обязательств призван в значительной мере способствовать активизации этого самого фактора. Он гласит: в нынешнем году ввести шесть малосемейных общежитий.

Новоселье химпромовцы справили всего лишь в трех из них. Строительство стоящих в плане трех 24-квартирных домов и не начиналось.

— В этом году и не будет начато, — говорит член профкома объединения С. Марковский. — Несмотря на то, что горисполкому перечислено на строительство жилья для рабочих нашего предприятия 3,8 миллиона рублей. Стройорганизации намерены освоить лишь 2,7 миллиона. Обещают ввести только 10 тысяч квадратных метров жилья.

В улучшении жилищных условий нуждается 1.400 электрохиммашевцев. В июне 1986 года Чирчикский горисполком и объединение заключили договор, согласно которому ПО «Электрохимпром» перечислит Чирчикскому горисполкому 930 тысяч рублей на строительство АТС. Взамен горисполком обязуется возместить расходы в виде жилья в количестве 5.000 квадратных метров. Указан и срок расчета — конец 1987 года. Но ни одной квартиры на сегодняшний день объединением не получено.

В горисполкоме ссылаются на то, что городской комбинат крупнопанельного домостроения при имеющихся мощностях не в состоянии изготовить требуемое количество продукции. Руководители «Электрохимпрома» и тут пошли навстречу: перечислили на счет КСМиК 70 тысяч рублей на расширение своего производства. Но дело так и не сдвинулось с мертвой точки.

Важный пункт социалистических обязательств провален. Подвели строители. Нарушил условия заключенного договора горисполком, который по большому счету тоже ответствен за выполнение обязательств одного из самых крупных производственных коллективов города. Но надо признать, что и сами чирчикские химики не все сделали, чтобы выполнить намеченное. А ведь могли бы в такой ситуации воспользоваться опытом вазовцев. Отработай каждый член многотысячного коллектива по нескольку дней на строительстве жилья, а еще лучше на объектах расширения того же комбината стройматериалов и конструкций, существенно бы вырос жилой фонд «Электрохимпрома».

Активный поиск резервов, инициатива коллективов всегда были и остаются решающими факторами выполнения социалистических обязательств.

В. ГЕРЕЙН.
Слушатель школы журналистского мастерства при газете «Правда Востока».

ЗАСЕДАНИЕ ОРГКОМИТЕТА

21 сентября в Ташкенте под председательством заместителя Председателя Совета Министров Узбекской ССР С. У. Султановой состоялось заседание республиканского оргкомитета по подготовке и проведению Дней литературы и искусства Украинской ССР в Узбекистане.

Заслушаны отчет Министерства культуры Узбекской ССР о реализации намеченных мероприятий, а также информация руководителей Джизакского, Самаркандского, Ферганского, Наманганского, Бухарского, Навоийского облисполкомов о ходе подготовки в этих областях к предстоящему празднику дружбы. Рассмотрены и другие вопросы, связанные с подготовкой и проведением в республике Дней литературы и искусства Украины.

(УзТАГ).

ВЫШЕЛ В СВЕТ

Вышел в свет сентябрьский номер журнала ЦК Компартии Узбекистана «Партия турмуши» — «Партийная жизнь».

В нем помещены изложение постановления ЦК КПСС «О работе Казахской республиканской партийной организации по интернациональному и патриотическому воспитанию трудящихся», материалы VI пленума ЦК Компартии Узбекистана: информационное сообщение, доклад первого секретаря ЦК Компартии Узбекистана И. Б. Усманходжаева «О задачах партийных организаций республики по обеспечению коренной перестройки управления экономикой в свете решений июньского (1987г.) Пленума ЦК КПСС», постановление по данному вопросу, доклад второго секретаря ЦК Компартии Узбекистана В. П. Анищева «Задачи республиканской партийной организации, вытекающие из постановления ЦК КПСС «О серьезных недостатках в работе Ташкентской областной парторганизации по приему в партию и укреплению партийных рядов», сообщение об очередном заседании Бюро ЦК Компартии Узбекистана.

Под рубрикой «Навстречу 70-летию Великого Октября» даны статьи: «Единой дружной семьей», «Он жил делами партии», «Человек легендарной судьбы».

В разделе «Курсом ускорения» опубликованы статьи «Сельский районом в новых условиях», «Противозатратный механизм в действии».

Раздел журнала «Партийное строительство: обновлять и совершенствовать формы и методы работы» представлен рядом статей.

В разделе журнала «Идеологическая, политико-воспитательная работа» опубликованы статьи «Позиция газеты должна быть активной», «Сегодня — студент, завтра — воспитатель».

(УзТАГ).

УРОКИ МАСТЕРА

В прошлом году новорожденный Театр сатиры начал свою биографию спектаклем «Голос из гроба» по пьесе Абдуллы Каххара. В зале не умолкал смех, зрители многократно награждали актеров аплодисментами. Оказалось, что пьеса, написанная четверть века назад, нисколько не утратила свежести и злободневности. Более того, создавалось ощущение, будто писатель написал ее сейчас.

Обладающий незаурядными художественными достоинствами, «Голос из гроба» благодаря этому и не устаревает. Но только ли в художественных достоинствах тут дело? Что приковывает читательское внимание к тому или другому произведению в течение долгого времени? Думается, художественность и отображенная в произведении правда жизни. Правда о человеке при совершенном художественном воплощении.

«Голос из гроба», как и свои другие произведения, Абдулла Каххар создавал, руководствуясь именно этим эстетическим принципом — автор не просто говорит зрителю, что взяточничество — большое социальное зло, но обнажает нутро взяточника, его убогий внутренний мир, показывает опустошенность его личности. И сделано это мастерски: человеческие характеры выпуклы, многомерны. Читаешь пьесу, смотришь спектакль — и рождается ощущение, что Абдулла Каххар еще в начале 60-х годов сумел увидеть то, что произошло в конце 70-х, когда взяточничество стало одним из явлений, приведших к застою общества. Не зря тогда многим чиновникам от литературы пьеса Каххара пришлась не по вкусу. Они усиленно советовали автору смягчить, сгладить острые углы, убрать резкие выражения, словом, заменить разоблачающий сарказм безобидным юмором. «Доброжелатели» прибегали к обычным в таких случаях методам — запугивали писателя, навешивали на него ярлык очернителя и т. д. А когда он не уступил, они простонапросто изъяли пьесу из репертуара.

В литературу Абдулла Каххар пришел в середине 20-х годов, когда начиналось социалистическое переустройство жизни. Вслед за Хамзой и Абдуллой Кадыри вместе со своими сверстниками Айбеком, Гафуром Гулямом, Хамидом Алимджаном, Яшеном, Уйгуном юный Абдулла сразу включается в яростную борьбу против старого, всего, что мешало народу в его стремлении к новой жизни. Он пишет стихотворения, фельетоны, очерки, рассказы, в них обнаруживает склонность к сатирическому изображению. Он страстно обличает представителей духовенства, бюрократов, спекулянтов, выступает против фанатизма и невежества. Но вскоре начинает понимать, что в литературном деле мало одной страсти, одного дарования. Необходимы глубочайшие знания, владение литературным мастерством. И Абдулла учится. Он поступает на рабфак университета, затем на педагогический факультет. Много занимается самообразованием. По книгам Максима Горького изучает русский язык. У Толстого «берет уроки» психологизма. Гоголь «обучает» его разящей силе смеха.

Самым дорогим учителем стал для него Чехов. Произведения Чехова Каххар делает достоянием узбекского читателя. Переводы Гоголя и Чехова, принадлежащие перу Абдуллы Каххара, до сих пор остаются непревзойденными. Так, Каххар еще в начале 30-х годов прошел у великих русских мастеров слова своеобразный литературный университет. Надо сказать, на начальных этапах становления узбекской советской литературы у нас еще не было четкого понимания специфики литературы. Рифмованные лозунги, нудные назидания, простое изложение тех или иных фактов, фотографическая регистрация событий, выражение своего удивления или восхищения увиденным — все это считалось литературой. Такие же понятия, как образность, характер, психологизм, мотивировка поступков, деталей, не принимались во внимание. Говорить о писательском таланте означало проявлять буржуазное понимание природы искусства. Все это не могло не привести к появлению множества посредственных, графоманских книг.

На фоне всего этого борьба за подлинную литературу, за ее художественную природу, за образность мышления приобретала исключительно важное значение. Абдулла Каххар одним из первых узбекских писателей нового поколения понял эту истину. Понял, что литература — это прежде всего человековедение. Исходя из такого понимания, он написал роман «Мираж». В то время в узбекской литературе существовало всего два романа — «Минувшие дни» и «Скорпион из алтаря» Абдуллы Кадыри. «Мираж» был по существу, третьим узбекским романом. Он стал важным событием в литературе. Остро психологическое, глубоко правдивое произведение. «Мираж» воссоздает широкую панораму жизни узбекского народа в 20-е годы. Хотя в центре внимания автора — формирование национальной интеллигенции, он знакомит читателя с жизнью и рабочего, и кустаря, и крестьянина. В свое время роман был подвергнут вульгарно-социологической критике и изъят из актива нашей литературы. Только после XX съезда КПСС справедливость была восстановлена.

Абдулла Каххар стал основоположником жанра рассказа в узбекской литературе. Примечательная особенность творческой манеры Каххара-новеллиста: он не ищет какие-то исключительные характеры, его не интересуют герои, совершающие необыкновенные поступки. Он избирает героями своих рассказов самых что ни на есть простых, обыкновенных людей и обнаруживает в них то новое, что родилось под воздействием советской действительности. В этом отношении прекрасным примером может служить рассказ «Ахрор-бобо», созданный писателем в годы войны, но не перестающий волновать и ныне.

Говоря о прозе Каххара, нельзя не упомянуть его повесть «Птичка-невеличка». Блестяще переведенная на русский язык Константином Симоновым, а затем на языки многих народов Советского Союза и зарубежных стран, она завоевала широкую популярность. В чем секрет этой небольшой повести? Она построена на тривиальном сюжете, весьма распространенном в послевоенной советской литературе. Передовой молодой человек ведет борьбу против старого руководителя-консерватора и в конечном итоге при поддержке партийной организации одерживает верх. Но автор «Птички-невелички» доказал, что любой банальный сюжет в руках мастера обретает черты настоящей жизни, становится средством раскрытия человеческих характеров. Герои повести Саида и председатель Каландаров получились такими достоверными, что вскоре в народе о них говорили, как о живых людях. Создавая образ Каландарова, Каххар избежал одной распространенной среди писателей ошибки: он не сгущает краски в обрисовке этого характера и тем не менее глубоко раскрывает его отрицательную сущность. И здесь он предвосхищает предстоящее, показав в Каландарове такие черты, которые в конечном счете сыграли немалую роль в возникновении застойных явлений.

Велик вклад Абдуллы Каххара в развитие узбекской драматургии. К этому жанру он обратился уже в зрелом возрасте, в послевоенные годы. А годы эти были не самыми благополучными: утверждалась теория «бесконфликтности», и драматурги чувствовали себя связанными по рукам. Тем не менее первый опыт Каххара в драматургии оказался успешным: это была комедия «Шелковое сюзане». Она шла на сценах 74 театров нашей страны и за рубежом. Ни одна пьеса узбекских авторов ни до, ни после не знала такого успеха.

Абдулла Каххар был исключительно требовательным к себе художником. Бывало, отдельные страницы или главы он переписывал десятки раз. На одной из встреч с читателями он шутливо заметил: «Если обезьяна могла бы трудиться, как я, то она непременно стала бы писателем». Он считал литературу святым делом, а писателя — слугой народа, его совестью, его полпредом. Достоинство писателя он ставил чрезвычайно высоко, и потому был непримирим к посредственности в литературе, беспощадно критиковал сочинителей, которые, не дожидаясь, пока высохнут чернила на рукописи, осаждают издательства. В своем отношении к дельцам от литературы, независимо от их постов, Абдулла Каххар был бескомпромиссен.

В 1947 году в Союзе писателей обсуждалась первая повесть Ш. Рашидова «Победители». Абдулла Каххар открыто сказал, что повесть не имеет отношения к литературе, и единственный возражал против ее публикации. То же произошло позже и при обсуждении романов «Сильнее бури» и «Могучая волна».

В 1961 году в «Литературной газете» была опубликована статья Абдуллы Каххара «Соринка в глазу», где он выступает против очковтирательства, проникшего в сферу художественного творчества. Он с сарказмом пишет о «писателях», которые «делают» книгу чужими руками.

Все это, в частности, статья, не прошло для Каххара даром. Многие его произведения подверглись негласному запрету — не издавались, не ставились на сцене. Но и это не могло его вынудить хотя бы на йоту поступиться своими принципами.

Он жил и работал по самым высоким нравственным меркам. И от всех, кто имел отношение к литературе, требовал такой же преданности и чистоты. Он был совестью нашей литературы. Именно эти черты и принесли ему заслуженную народную любовь.

О. ШАРАФУТДИНОВ.

«ЛЬЕТСЯ, КАК ПЕСНЯ»

Известный советский драматург, лауреат Ленинской премии Николай Федорович Погодин был связан с Узбекистаном, узбекской литературой многими гранями своего творчества.

Во время Великой Отечественной войны Николай Погодин прожил два года в Ташкенте. Он принял участие в создании музыкальной драмы «Меч Узбекистана». Тогда родилась его дружба с узбекскими писателями, артистами, — Камилем Яшеном, Уйгуном, Сабиром Абдулаевым, Халимой Насыровой и другими. Эти дружеские связи не прерывались и после войны. Николай Погодин редактирует сборник «Драматургия Узбекистана», выпущенный к декаде узбекской литературы и искусства в Москве.

Внимание Погодина при составлении сборника привлекла пьеса, написанная Каххаром в 1950 году и называвшаяся в первом варианте «На новой земле». В «Литературной газете» 20 ноября 1951 года на нее появляется рецензия Погодина, которую он озаглавил «Талантливая комедия». Думается, выдержки из нее не могут не вызвать интереса и сейчас.

«Возьмешь в руки иную пьесу и с первых страниц видишь, как автор всеми силами старается увлечь зрителя, откровенно и расчетливо опираясь на могучее искусство театра. Но бывают такие редкие авторы, которые и не стараются, ни на что не рассчитывают, а пьеса у них льется сама собой, как песня.

К числу последних авторов, по-моему, и принадлежит Абдулла Каххар, написавший свою первую вещь для сцены — комедию из современной жизни Советского Узбекистана — «На новой земле».

Абдулла Каххар написал свою первую вещь по колхозным мотивам. Автор, как видно, не ставил перед собой специальных задач по отысканию особенно оригинального и сложного драматического конфликта, и поэтому, на мой взгляд, он нашел истинную драматическую форму с ее широкой, неподдельной, а не вымученной сценичностью».

К творческим удачам автора пьесы Николай Погодин относит женские образы — Халнисо и Хамробиби:

«А. Каххар резко и сильно, с завидной художественностью очертил в первую очередь два характера. Это старые узбечки и старинные подруги Халнисо и Хамробиби — по прошлому амплуа «комические старухи». И в этой пьесе на редкость живые народные образы.

Абдулла Каххар в этих двух своих образах, с их комедийными недоразумениями и таким же текстом, провел большую тему всепобеждающей силы новой морали советских людей.

Смешно и поистине радостно видеть, как подозрительная ко всему, упрямая и сердитая старуха Хамробиби в конце концов проникается уважением и любовью к тому новому, что она долго не понимала и не принимала. ...Это уже типы и художественные образы. И когда есть такие типы и образы в комедии, то зритель уже не скажет, что он смеялся попусту».

Это была первая пьеса Абдуллы Каххара. И одним из первых Абдуллу Каххара как драматурга признал Николай Погодин.

Болью отозвалась в сердце Абдуллы Каххара смерть Николая Погодина. В «Литературной газете» 21 сентября 1962 года он выступил с прощальным словом:

«БОЛЬШОЕ СЕРДЦЕ

Умер Погодин... Не хочется верить этим словам. И не только потому, что человеку всегда трудно примириться с мыслью о смерти близкого товарища, друга, но и потому, что уж очень живым, земным и страстным был этот человек с прищуренными близорукими глазами! И как он умел любить и ненавидеть! А сколько доброты, отзывчивости и человечности скрывалось за внешней суровостью этого человека.

В сущности до последних дней своих он оставался юношей с пылким, увлеченным, влюбчивым сердцем. И недаром так много было у него не только читателей, но и хороших друзей, учеников и последователей: их было много не только в русской, но и в братских литературах. Он умел и любил открывать новые таланты.

Прощай, дорогой друг. Твои добрые дела, всегда острые, страстные творения, твоя добрая улыбка никогда не изгладятся из нашей памяти.

Абдулла КАХХАР».

Творческое содружество Николая Погодина и Абдуллы Каххара — яркий пример взаимосвязей русской и узбекской литератур.

А. КАЮМОВ.
Аспирант ТашГУ.

Абдулла Каххар (второй справа) вместе с украинскими и узбекскими писателями.

Фото С. МАХКАМОВА.

ХУДОЖНИК. БОРЕЦ. ГРАЖДАНИН

СЕГОДНЯ ОТМЕЧАЕТСЯ 80 ЛЕТ СО ДНЯ РОЖДЕНИЯ КЛАССИКА УЗБЕКСКОЙ ЛИТЕРАТУРЫ АБДУЛЛЫ КАХХАРА

БЕСЦЕННЫЕ РЕЛИКВИИ

Мемориальный дом-музей народного писателя Узбекистана Абдуллы Каххара готов к встрече первых гостей. На стендах — документы, книги, рукописи, фотографии из архивов.

В музее все раздаются звонки: есть письмо от писателя, книга с дарственной надписью, уникальная фотография...

Такая поддержка общественности, многочисленных читателей и поклонников замечательного мастера вселяет уверенность, что музей будет обогащаться, станет достоянием духовной культуры народа, пробуждающим глубокие мысли и чувства.

Среди экспонатов музея большое место занимает переписка Абдуллы Каххара с писателями братских республик, зарубежными друзьями. Строки писем приближают прошлое, позволяют проникнуть в духовную жизнь известных деятелей культуры, увидеть круг творческих интересов Абдуллы Каххара, почувствовать напряженную работу писательской мысли.

Г. ДЖАХАНГИРОВ.
Директор дома-музея Абдуллы Каххара.

* * *

«Дорогой мой товарищ Абдулла Каххар!

Пишу Вам уже из Москвы. В самолете и сегодня до полдня читал Вашу «Птичку-невеличку». Она скрасила мою дорогу и весь сегодняшний день. Как нужна сейчас эта книга для всего нашего Востока, да и не только нашего. Я не сомневаюсь, что она очень и очень поможет высвобождению женщины из традиционных пут, от дикости и предрассудков. Саида обаятельна. Хорош язык повести, тонкий юмор.

Может быть, Вы не согласитесь со мной, но, мне кажется, у Вас есть что-то, что роднит Вас с нашим Гоголем.

Я очень рад, что узнал Вас лично, побывал на Вашей даче, беседовал с Вами.

Крепко жму Вашу руку. Ваш Степан Щипачев.

Передайте мой горячий привет своей супруге, милой и заботливой хозяйке.

С. Щ.»

* * *

«Москва, 12 сентября 1966 года.

Дорогой Абдулла Каххарович, я с очень большим интересом приступил к чтению Ваших «Сказок о былом» и с великим удовольствием прочел эту очаровательную книгу. Я перевернул ее последнюю страницу с радостным ощущением того, что эта работа — Ваша новая и очень большая удача. Тут все сплелось — и присущая Вам острота зрения, и ощущение глубокого трагизма изображаемой Вами жизни, и чувство народного здоровья, которое продолжает существовать рядом с этим трагизмом и несмотря на него; тут и Ваш превосходный тонкий юмор, тут и портреты людей — то развернутые и противоречивые, как портрет отца и матери, то броские, моментальные, на удивление точные.

Короче говоря, по-моему, это очень хорошая вещь. Отличная.

Единственным недостатком книги мне показался ее конец. Он как-то уходит в песок. Если это прием, то надо его как-то подчеркнуть... У меня такое чувство, что там не хватает каких-то строчек, может быть, даже слов, может быть, даже фразы.

Не могу умолчать об этом, потому что это мне бросилось в глаза, и мне хотелось бы, чтобы Вы обратили внимание на это ощущение доброжелательного и любящего Вас читателя.

...Я отношусь, надо Вам сказать, к этому делу (переводу — ред.) с известной робостью, ибо такая повесть о детстве — вещь по самому своему характеру необыкновенно точная, связанная с необыкновенно большим количеством чисто национальных ассоциаций, и тут очень боязно, что, работая над переводом, можешь наломать дров. Но, так или иначе, я бы, пожалуй, рискнул попробовать сделать эту работу, посмотрим, что получится.

...Я бы просил Вас, в том случае, если Вы доверите эту работу мне, привлечь предварительно кого-то, кто бы под Вашим руководством сделал все необходимые многочисленные примечания бытового, языкового, идиоматического характера, чтобы при работе над переводом не спотыкаться об это.

Я, разумеется, думаю, что прежде чем приступать к такой работе, мы с Вами повидаемся — в Москве или Ташкенте, и посидим, и поговорим так же, как мы обговаривали некоторые проблемы, связанные с «Птичкой». Но хорошо бы еще до этого сделать такую работу с примечаниями, чтобы мы с Вами обговаривали только то, что останется неясным после того, как будут существовать такие примечания.

Я пока оставляю рукопись у себя и буду ждать Вашего ответа. Если Вы согласны в принципе, если Вас не пугают сроки, то может быть в течение ближайшего месяца-двух можно сделать эти примечания! Может быть, Вы также подумаете над последней страницей, если это, как говорится, Вам не поперек души. А где-нибудь в конце ноября или в начале декабря мы могли бы встретиться или в Москве, или в Ташкенте и пройтись вместе глазами по всему тексту.

Еще раз хочу Вас от всей души поздравить с прекрасной книгой.

Передайте мой самый сердечный привет Кибрие Лутфуллаевне. Лариса Алексеевна крепко жмет руку Вам обоим.

Обнимаю Вас. Ваш Константин Симонов».

ОН — С НАМИ

Для драматурга выход книги — пожалуй, еще большая удача и редкость, нежели постановка сатирической пьесы в театре, — писал мне однажды известный московский критик Евгений Сидоров. Вспоминаю эти слова всякий раз, перечитывая «Комедии» Абдуллы Каххара, вышедшие в 1982 году в издательстве «Искусство» — «Шелковое сюзане», «Больные зубы», «Голос из гроба», «Милые мои матушки». Этот единственный случай обращения издательства к произведениям узбекской драматургии, безусловно, свидетельствует о высокой их оценке и признании.

Пьесы Абдуллы Каххара сценичны, автор прекрасно знал законы театрального действия, тонко чувствовал восприятие зрителя. Это — результат глубокого изучения русских классиков Н. Гоголя, Л. Толстого, А. Чехова, драматургию которых наряду с произведениями талантливых представителей братских литератур он много переводил и пропагандировал. Такой подход — урок для драматургов, почитающих Абдуллу Каххара своим учителем.

В беседах с молодыми литераторами он часто с воодушевлением говорил о дружбе советских народов, приводил интересные примеры, не уставая подчеркивать, что наша сила в дружбе, уважении друг к другу, искреннем признании и поддержке всего талантливого.

Однотомник Абдуллы Каххара был издан в Москве, когда издательства нашей республики его книги не выпускали и пьесы сошли со сцен театров. В Узбекистане произведения писателя по известным причинам замалчивали, а, например, в Грузии чтили его память. Значит, несмотря ни на что, жило слово писателя, его сочный и живой язык, его ироническая улыбка.

В годы застоя он был в рядах тех, кто готовил и приближал перестройку. И я не сомневаюсь, будь он жив, он сейчас шел бы в самых первых рядах борцов за очищение нашей жизни.

А. ИБРАГИМОВ.
Драматург.

УЧИТ ЖИТЬ И БОРОТЬСЯ

В последнее время вьетнамские переводчики все чаще обращаются к литературе Советского Узбекистана. Вьетнам идет к социализму минуя капиталистический этап развития, как это сделал некогда Узбекистан. Многие стоящие перед вьетнамским обществом вопросы узбекским народом уже разрешены в ходе социалистического строительства, и потому его опыт может помочь народу Вьетнама в борьбе за новую жизнь.

Большой популярностью среди вьетнамских читателей пользуются произведения Абдуллы Каххара. Еще в 1961 году была переведена его лирическая комедия «Шелковое сюзане». Переводчики Хоай Зыонг и Ан Сюен выбрали ее не случайно. Пафос труда, пронизывающий пьесу, вдохновлял вьетнамскую молодежь на борьбу за освоение целины в горных районах. Тогда же издательство «Фуны» («Женщина») выпустило повесть Абдуллы Каххара «Птичка-невеличка».

«Абдулла Каххар, — говорится в предисловии к ней, — один из основателей жанра повести в узбекской литературе. Повесть «Птичка-невеличка», написанная им в конце 1958 года, показывает нам рост сознания молодой девушки из народа... Мы можем найти здесь ответ на вопрос, как женщине, стоящей перед новыми, трудными, революционными задачами, преодолевать робость и неуверенность в себе».

Об интересе вьетнамской общественности к этому произведению говорит тот факт, что за довольно короткий срок — до 1978 года — повесть выдержала четыре издания.

Во второй половине 60-х годов, когда началась борьба против агрессии США, за объединение Вьетнама, издательством «Ван хок» («Художественная литература») был выпущен двухтомник избранных рассказов советских писателей «Смерть старого рыбака». Во второй том в число рассказов писателей Советского Востока вошел «Синий конверт» Абдуллы Каххара. Вновь перед вьетнамскими читателями предстали образы, созданные замечательным узбекским писателем, — Латифы Гулямовой, Иркабая Мирзаева, всего советского народа, поднявшегося на борьбу против фашистских захватчиков. В краткой информации об авторе говорится о его большом вкладе в узбекскую советскую литературу, в развитие жанра рассказа, подчеркивается яркое сатирическое дарование А. Каххара.

ЛЕ ВИНЬ КУОК.
Кандидат филологических наук, старший научный сотрудник Института востоковедения АН УзССР.

НЕЗАБЫВАЕМАЯ ВСТРЕЧА

Это было в 1952 году. Абдулла Каххар принес в наш театр свою пьесу «Шелковое сюзане». К работе приступили сразу. Материал был удивительно современным, рассказывал именно о тех событиях, которые волновали всех тогда в Узбекистане, — превращении Голодной степи в цветущий край Гулистан. Такого материала у нас давно не было. Помимо актуальности, он привлекал искрометным юмором — вся пьеса просто светилась весельем, задором, молодостью.

Я играл молодого героя Дехканбая. Тогда только приехал из России, из свердловского театра. А необходимо было с максимальной достоверностью передать национальный характер, сделать своего героя узнаваемым. В этом мне и всему постановочному коллективу помог и сам автор, и автор музыки к спектаклю — композитор Сулейман Юдаков, и постановщик танцев Мукаррам Тургунбаева.

Ставил спектакль режиссер Юрий Иоффе. Эта работа театра стала своеобразным символом интернациональной дружбы. Спектакль пользовался большим зрительским успехом.

Встречу с пьесой А. Каххара «Шелковое сюзане» я по сей день вспоминаю как праздник.

Михаил МАНСУРОВ.
Народный артист СССР.

Женщинам Востока посвящается

В Ташкенте в парке культуры и отдыха имени А. С. Пушкина состоялось открытие монумента «Раскрепощенная женщина Востока».

НА СНИМКАХ: монумент «Раскрепощенная женщина Востока»; участницы торжеств, посвященных 60-летию движения «Худжум», на открытии монумента; внизу (слева) — встреча на ташкентском производственном швейном объединении «Красная заря»; (справа) — в махалле Янгиабад Хамзинского района. Слева направо: Герой Социалистического Труда Назира Юлдашева, участница Великой Отечественной войны медсестра Аклима Маликова и Герой Социалистического Труда Лола Иргутаева с юными жительницами махалли.

Фото А. КОШКИНА, С. ВЕЛИЧКИНА (УзТАГ).

ВЕСТНИК: ЛЮДИ, СОБЫТИЯ, ФАКТЫ

ЛЕТОПИСЬ ДРУЖБЫ

1 ОКТЯБРЯ В УЗБЕКИСТАНЕ НАЧИНАЮТСЯ ДНИ ЛИТЕРАТУРЫ И ИСКУССТВА УКРАИНЫ

В Государственном музее литературы Украинской ССР в Киеве развернута выставка «Узбекско - украинские литературные связи».

В экспозиции — перевод на украинский язык поэмы Алишера Навои «Фархад и Ширин», блестяще сделанный М. Бажаном. А рядом «Кобузчи» — «Кобзарь» Тараса Шевченко под редакцией Гафура Гуляма с его послесловием. Переводчики — целое созвездие замечательных узбекских поэтов: Хамид Алимджан, Зульфия, Аскад Мухтар, Мирмухсин, Рамз Бабаджан. Большой интерес вызывает повесть «Тарас на Арале» У. Бекбаулова.

Переводы узбекских писателей представлены на выставке отдельными изданиями, в журнале «Созвездие», в сборниках «Солнечный край», «Узбецький народный рассказ». Талант и душу вложили в это благородное дело украинские писатели С. Тельнюк, В. Гримич, Н. Кащук, С. Иовенко, Л. Талалай. Здесь же книги издательства «Веселка», среди переводчиков — Г. Тютюнник, И. Ле. Издание «Узбецьки народни казки» прекрасно проиллюстрировал художник В. Савадов.

С волнением подходим к витринам, где лежат маленькие серые книжечки, изданные в годы Великой Отечественной войны. Авторы — Гафур Гулям, Айбек, Рахмат Файзи, Уйгун, Шейхзаде. Все они — с дарственными надписями, адресованными прекрасному поэту и переводчику М. Терещенко, который жил тогда в Ташкенте. Они хранились в его коллекции. Сейчас эта коллекция — гордость музея. В архиве М. Терещенко долго хранился неопубликованный венок сонетов «Слова и слава», написанный в 1943 году в Ташкенте и посвященный истории узбекского народа. Этот венок, с любовью созданный украинским поэтом, — еще одно проявление братской дружбы. Первая публикация сонетов в экспозиции.

Интересны экспонаты из фондов Государственного музея театрального, музыкального и киноискусства Украинской ССР: фотографии сцен из спектаклей «Наталка Полтавка», поставленного узбекским театром имени Мукими в 1943 году, и «Шелкового сюзане» Абдуллы Каххара, шедшего в Харьковском театре русской драмы. Здесь — афиши, программы, фото участников декады украинской литературы и искусства в Узбекистане в 1965 году.

Братство двух народов, испытанное Великой Отечественной войной, демонстрирует эта выставка, на которой уже побывали тысячи человек.

Ф. ДРИГАЙЛО.
Журналист.
г. Киев.

ДОМ ВЕТЕРАНОВ

Узбекский республиканский совет ветеранов войны и труда справил новоселье. В центре Ташкента ему предоставлено удобное помещение в двухэтажном старинном здании. Здесь имеется актовый зал, библиотека, отдельные комнаты для советов ташкентских областной и городской ветеранских организаций, кабинеты для деятельности восьми постоянно действующих комиссий.

Сейчас эта общественная организация Узбекистана насчитывает в своих рядах более двухсот тысяч восьмисот членов. Открытие Дома ветеранов позволит усилить работу по военно-патриотическому и интернациональному воспитанию молодежи, по улучшению условий быта, оказанию медицинской помощи ветеранам, организации их интересного досуга.

(УзТАГ).

● ИЗ РЕДАКЦИОННОЙ ПОЧТЫ

ЧУДЕСНЫЙ «БУКЕТ» ТАНЦЕВ

Пожалуй, не сделаю открытия, утверждая, что музыка и танец обладают гигантской, мало с чем сравнимой силой эмоционального воздействия, объединяющей людей на самых разных широтах планеты. И в этом нам особенно помогает телевидение. Так случилось и теперь, когда мы в кругу друзей смотрели телепередачу из братского Узбекистана. Чудесный «букет» танцев преподнесли нам замечательные исполнители.

Незабываемы были минуты свидания с узбекскими классическими танцами в исполнении Ферузы Салиховой, Мамуры Эргашевой, Рушаны Султановой, Малики Ахмедовой, Розы Адамбаевой и других молодых артистов. Их тонкое мастерство вызвало у нас ту приподнятую атмосферу, которая всегда возникает при встрече с высоким искусством.

Словом, душевная взволнованность и эмоциональная непосредственность танцовщиц покорили всех нас.

Семья КАРАДЖОВЫХ.
г. Тирасполь.

СОРЕВНУЮТСЯ ПЕРНАТЫЕ

Во Дворце культуры железнодорожников была проведена выставка певчих и декоративных птиц. Она организована секцией певчих и декоративных птиц общества охраны природы Ташкента. Здесь было представлено около 100 видов пернатых.

Их демонстрировали птицеводы П. Петров — участник всесоюзных и международных выставок, обладатель многих дипломов и медалей, Н. Сысин, З. Атабекова, а также молодые коллекционеры птиц.

Соревнование певчих и декоративных птиц вызвало большой интерес посетителей.

В октябре члены секции примут участие во Всесоюзной выставке, которая пройдет в Москве.

Т. ИБРАГИМОВ.
г. Ташкент.

ПРАЗДНИК ДЫНИ

Точно известно: самые сладкие дыни в районе вырастила бригада У. Имамкулова на бахче совхоза имени XXVI партсъезда. Такое решение вынесло авторитетное жюри на традиционном районном «Празднике дыни». Убедиться в этом могли все желающие. Дегустацию организовали бахчеводы Джизакского района, доставившие на праздник в колхоз «Москва» различные сорта выращенных дынь и арбузов.

Многим пришлись по вкусу плоды, выращенные бригадами С. Маматкулова и Р. Юлдашева из совхоза имени Жданова и колхоза «Москва». Труд этих бахчеводов тоже отметило жюри.

Л. ОРЛОВА.
Соб. корр. «Правды Востока».
Джизакская область.

РЕСПУБЛИКА ОТ КРАЯ И ДО КРАЯ

С НОВОСЕЛЬЕМ!

РИШТАН. (Соб. корр.). Новый микрорайон из 130 жилых домов вырос на центральной усадьбе колхоза «Коммунизм». Средства на его сооружение выделило правление хозяйства. Возвели красивые, со всеми бытовыми удобствами коттеджи строители Риштанской МПМК «Узагропромстрой». Новоселам, а ими стали лучшие полеводы и животноводы колхоза, осталось лишь сделать вступительный взнос в кооператив. Большую часть стоимости постройки они оплатят в течение 15 лет.

◆

ФЕРМЫ В ХЛОПКОВОДЧЕСКИХ БРИГАДАХ

ХАЗАРАСП. (Соб. корр.). Помимо возделывания хлопчатника, члены хлопководческой бригады Героя Социалистического Труда М. Матьназарова из колхоза имени Карла Маркса занимаются на кооперативных началах и выращиванием скота. Построили свою ферму, посеяли кормовые культуры. В этом году уже продали государству мяса на десять тысяч рублей. По этому примеру такие же фермы созданы еще в 15 бригадах хозяйства.

◆

ШЕФСТВО ВЗЯЛИ УЧЕНЫЕ

ФАРХАД. (Соб. корр.). Ученые Института почвоведения и агрохимии Академии наук Узбекской ССР взяли шефство над целинными Хавастским и Мехнатабадским районами. Они будут проводить здесь исследования, связанные с улучшением состояния земель одного из самых сложных в этом отношении регионов Голодной степи.

К такому соглашению ученые и земледельцы пришли после завершения научно-практической конференции на тему «Улучшение плодородия земель — залог высоких урожаев», которую провели правление республиканского общества «Знание» и Хавастский райком партии.

ВОДИТЕЛЬ И ПЕШЕХОД

На сельских дорогах

Аварийность на дорогах республики по-прежнему велика. За последнее время растет число происшествий в Андижанской, Бухарской, Наманганской и Хорезмской областях, и больше половины их — на дорогах сельской местности.

С началом сельскохозяйственных работ участились случаи нарушений при перевозке людей. Причины — неорганизованность, халатность, грубые отступления от требований Правил дорожного движения. Все прекрасно знают, что перевозка пассажиров на необорудованных грузовых автомобилях, тракторах и тракторных прицепах категорически запрещена. Перевозить людей можно только на автобусах и специально оборудованных автомобилях. Причем это доверяется наиболее дисциплинированным и опытным водителям, имеющим удостоверения на право управления транспортным средством (категория «С» и «Д»).

Все, кажется, ясно. Однако многие руководители хозяйств заставляют водителей нарушать установленные правила перевозки людей, что зачастую заканчивается трагически. Именно по этой причине произошло чрезвычайное происшествие в Андижанской области. Звеньевой 2-го отделения совхоза «Москва» Х. Муйдинов по указанию директора совхоза К. Абидова разрешил перевозку учащихся старших классов школы № 16 колхоза «Ленинград» Ходжаабадского района на прополку хлопчатника.

После окончания работы детей без сопровождающих отправили домой. Выезжая с проселочной дороги, водитель автомашины ГАЗ-51 Ж. Сулайманов, принадлежащей совхозу «Москва», не пропустил маршрутный автобус. В результате столкновения 20 учащихся, находившихся в грузовой автомашине, получили телесные повреждения и госпитализированы. Оба водителя, получив травмы, также попали в больницу.

Такое дорожно-транспортное происшествие — результат беспечного и безответственного отношения к своим обязанностям руководителей облагропрома (председатель Н. Турсунов) и всех подведомственных ему организаций. Только в этом году УВД Андижанского облисполкома в адрес облагропрома дважды направляло материалы о необходимости обезопасить пассажирские перевозки. Не вняли предостережению. А ведь недавно на территории Комсомолабадского района этой же области водитель совхоза «50 лет СССР» К. Джураев был участником дорожно-транспортного происшествия, когда погибли 2 и ранены 7 человек. Сам водитель не имел отметки о соответствующей категории в водительском удостоверении, а автомобиль не был оборудован для перевозки людей. При проверке работы автотранспорта этого совхоза вскрыты серьезные недостатки. Контроль за его работой практически не осуществлялся, транспорт зачастую находился у домов водителей. Инженерно-технический персонал автотракторного парка, непосредственно отвечающий за эту работу, неоднократно предупреждался и подвергался административным наказаниям со стороны работников ГАИ. Однако, как говорится, урок не пошел впрок.

К сожалению, подобное положение с эксплуатацией автотранспорта Госагропрома наблюдается в других областях республики.

Учитывая, что сельхозработы в разгаре, а впереди самая ответственная пора — уборка хлопка, Госагропрому Узбекской ССР необходимо определить в каждом колхозе, совхозе и всех транспортных организациях конкретных должностных лиц, отвечающих за ежедневную и безопасную перевозку людей на поле и обратно. Указать, какие автомобили, специально оборудованные, можно использовать для этих целей, и выделять для управления тракторными средствами наиболее добросовестных, дисциплинированных и грамотных водителей, имеющих достаточный опыт и соответствующее водительское удостоверение. Все эти положения надо закрепить соответствующим приказом по автопредприятию, колхозу, совхозу.

Необходимо пересмотреть свое отношение к этой проблеме и представителей органов народного образования, чтобы предупредить такие происшествия, как в Андижанской области.

М. ВАУЛИН.
Начальник УГАИ МВД Узбекской ССР, полковник милиции.

Вопросы родителям

Уважаемые родители! Наступила беспокойная пора — дети пошли в школу. Нужно, чтобы их дорога была безопасной. Управление ГАИ МВД Узбекской ССР и НПО «Узавтотранстехника» хотят задать родителям несколько вопросов, ответы на которые будут способствовать организации безопасного движения детей:

1. Что считаете необходимым сделать для улучшения организации безопасного движения детей в школу и обратно? (Построить тротуар, установить светофор, дорожный знак, нанести линии разметки).

2. Как ваши дети обучаются в школе навыкам правильного поведения при движении по дорогам? Что для этого сделано в школе: кабинет, уголок по безопасности движения, автоплощадка для практического обучения детей, создан отряд ЮИД, проводятся интересные лекции, беседы?

3. Прошли ли вы со своим ребенком по наиболее безопасному маршруту в школу и обратно? Кто из взрослых перед началом и после окончания занятий будет сопровождать ребенка?

4. Организованы ли игры ваших детей во внеурочное время по месту жительства? Имеется ли для этого игровая площадка или специальное место возле дома? Какую помощь в этом деле оказывает вам жэу или махаллинский комитет?

5. Как в сельской местности организован подвоз детей до и после занятий в школе?

Ваши ответы с указанием конкретного адреса, номера школы направляйте в редакцию газеты «Правда Востока».

Объявлен конкурс

Для активизации работы коллективов автотранспортных предприятий, подразделений Госавтоинспекции по обеспечению безопасности дорожного движения, широкого привлечения общественности к борьбе с аварийностью секретариат ВЦСПС и коллегия МВД СССР объявили Всесоюзный конкурс, который продлится до 31 декабря 1987 года.

Основные задачи конкурса — повышение эффективности работы по предупреждению дорожно-транспортных происшествий и нарушений Правил дорожного движения при эксплуатации автомобильного транспорта; усиление надзора подразделениями ГАИ и общественными организациями за соблюдением установленных норм и правил в сфере дорожного движения; усиление контроля за работой транспорта на линии; его использование по прямому назначению и хранение; режим работы и отдыха водителей.

Коллективы — победители Всесоюзного конкурса награждаются дипломами ВЦСПС и МВД СССР и денежными премиями. Предусмотрены такие награды: республиканские дипломы Узсовпрофа и МВД Узбекской ССР.

Перестраиваясь из ряда в ряд...

Чаще всего дорожно-транспортное происшествие возникает из-за невнимательного, пренебрежительного отношения водителей к выполнению элементарных требований Правил дорожного движения.

Подумаешь, считает иной лихач, проехал стоп-линию или остановился на пешеходном переходе, несвоевременно или вообще не включил указатель поворота, немножко превысил установленную скорость или проскочил на красный сигнал светофора. Но именно в таких случаях и жди беды.

О двух дорожных происшествиях, которые повлекли за собой человеческие травмы, хочу рассказать подробнее. Оба они произошли в Ташкенте на проспекте Ленина. Водитель автомашины ВАЗ-2106 О. Хаханов напротив кинотеатра «Искра», пытаясь перестроиться из среднего ряда в крайний правый, не рассчитал своих возможностей и наехал на бетонный бордюр. Автомашину от удара развернуло поперек полосы, и ехавшая сзади автомашина «Жигули» ударилась об нее. В результате Хаханов госпитализирован.

Второй случай произошел в районе кафе «Ширин». Впереди идущая автомашина ВАЗ-2102 начала сбавлять скорость и перестраиваться в крайний правый ряд для остановки. За рулем ее находился Л. Пекар. В это время на его автомашину наехал идущий сзади автомобиль. От резкого удара «Жигули» толкнуло вперед на стоящих у обочины пешеходов. Два пешехода и водитель получили телесные повреждения и доставлены в больницу. Таков печальный исход этого столкновения.

По обоим фактам дорожно-транспортных происшествий следственные органы возбудили уголовные дела, степень и меру виновности каждого участника аварий определит суд. Нанесен материальный ущерб (поломка автомобилей), участники этих происшествий получили физические травмы. Одна из пострадавших останется инвалидом, ей ампутировали ногу. Длительное время находились в больнице другие потерпевшие, потерян не один десяток рабочих часов.

НА СНИМКАХ: автомобиль после дорожно-транспортного происшествия; объяснения инспектору ГАИ дают участники происшествия.

Т. МИХАЙЛОВ.
Фото автора.

ОТДЫХ НА ЛОНЕ ПРИРОДЫ

Отзвенело пионерское лето, но не опустел пионерлагерь навоийских химиков «Кибальчиш», расположенный в живописной местности. Теперь его хозяевами стали взрослые.

По предложению профсоюзных активистов он сейчас используется как двухдневный Дом отдыха и работает по скользящему графику. Благодаря этому многие труженики предприятия с удовольствием проводят здесь выходные дни. В их распоряжении спортивные площадки, игротеки, бассейн, сауна. Регулярно проводятся различные конкурсы, соревнования, дискотеки, организуются экскурсии, демонстрируются кинофильмы. По субботам и воскресеньям химики приезжают в «Кибальчиш» семьями.

(УзТАГ).

Спортивный меридиан

◆ ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ГИМНАСТИКА

Триумфом спортсменок Болгарии, занявших все призовые места на чемпионате мира в Варне, завершились соревнования в многоборье. Титул абсолютной чемпионки впервые завоевала бронзовый призер прошлогоднего мирового первенства, абсолютная чемпионка Европы Б. Панова. В сумме четырех упражнений она добилась уникального результата — 40.000 баллов. Серебряные награды получили дебютантки Э. Колева и А. Дунавска. На последующих местах после хозяек — советские спортсменки: москвичка А. Кочнева, минчанка М. Лобач и Т. Дручинина из Омска. В индивидуальных упражнениях они завоевали три золотые медали, поделив их во всех трех случаях с Б. Пановой: за выступления с булавами (А. Кочнева), с обручем (М. Лобач) и за упражнения с лентой (Т. Дручинина).

◆ ФУТБОЛ

«Спартак», победив в гостях киевских динамовцев — 1:0, упрочил свое положение лидеров чемпионата страны. Теперь они на 2 очка опережают «Днепр», который на своем поле сыграл вничью — 1:1 с московским «Динамо». Столичные футболисты не получили очка: они первыми превысили лимит ничьих.

◆ ВОЛЕЙБОЛ

Спортсмены сборной СССР победили в Париже в товарищеской встрече команду Франции — 3:0.

◆ ВОДНЫЕ ЛЫЖИ

Н. Румянцева из Дубны стала чемпионкой мира в фигурном катании на турнире, который завершился на озере Торп-парка в Лондоне.

◆ ТЕННИС

Советские спортсменки завоевали серебряные медали на завершившемся в западногерманском городе Фрайбурге командном чемпионате мира для спортсменов до 16 лет. В полуфинале сборная СССР выиграла у команды США, но в решающем матче уступила австралийкам — 1:2.

Зам. редактора
В. В. ШАПОВАЛОВ.

ТЕЛЕФОНЫ РЕДАКЦИИ:
◆ Заместители редактора — 33-10-48, 33-72-77; ◆ ответственный секретарь — 33-24-68; ◆ секретариат — 33-34-75. ◆ ОТДЕЛЫ: писем трудящихся и массовой работы — 33-15-20; пропаганды — 33-14-75; партийной жизни — 33-41-47; советского строительства — 33-14-75; индустриально-экономический — 33-16-38; агропромышленный — 33-44-92; науки и учебных заведений — 32-57-13; новостей, спорта и военно-патриотического воспитания — 33-81-29; культуры — 32-54-81; прием объявлений — 33-81-42.
◆ СОБСТВЕННЫЕ КОРРЕСПОНДЕНТЫ: в Ташкенте — 33-42-92; Нукусе — Андижане — 4-62-00; Бухаре — 3-13-55; Гулистане — 2-31-42; Джизаке — 3-22-63; Карши — 4-45-71; Навои — 3-83-16; Намангане — 6-60-90; Самарканде — 4-14-72; Термезе — 2-76-92; Ургенче — 6-30-73; Фергане — 4-18-21.
НАШ АДРЕС: 700083, Ташкент, ул. Ленинградская, 32.

Р. 00662. Ордена Трудового Красного Знамени типография издательства ЦК Компартии Узбекистана, г. Ташкент. Индекс 64572. Изд. № Б-616. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12